

Октябрь 2010 года

R



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

СОВЕТ

Сто сороковая сессия

Рим, 29 ноября - 3 декабря 2010 года

График проведения совещаний руководящих органов ФАО и других основных сессий в 2010-2012 годах

1. Совет на своей шестьдесят шестой сессии (июнь 1975 года) высказал просьбу о том, чтобы график проведения сессий руководящих органов на следующий двухгодичный период представлялся на утверждение и рассматривался на следующих сессиях Совета по мере необходимости. В целях согласования сроков проведения сессий соответствующих руководящих органов, секретариаты ФАО, МФСР и ВПП совместно подготовили настоящий график основных сессий, в работе которых должны участвовать постоянные представители, находящиеся в Риме.
2. Далее приводится график проведения совещаний руководящих органов ФАО и других основных сессий в 2010-2012 годах. Совету предлагается принять к сведению предварительный график на 2012 год и изменения, внесенные в график на 2010 год со времени его предыдущей сессии, а также утвердить график на 2011 год. Любые требуемые изменения в график проведения сессий в 2011 году вносятся по согласованию с Независимым председателем Совета.

В целях сведения к минимуму воздействия процессов ФАО на окружающую среду и достижения климатической нейтральности настоящий документ напечатан в ограниченном количестве экземпляров. Просьба к делегатам и наблюдателям приносить свои копии документа на заседания и не запрашивать дополнительных копий. Большинство документов к совещаниям в рамках ФАО размещено в Интернете по адресу: www.fao.org

**Предварительный график проведения совещаний руководящих органов
ФАО/МФСР/ВПП и других основных сессий в 2010 году**

| | 2010 год | | |
|-----------------|----------------------------|---------------------|--|
| ЯНВАРЬ | | | |
| ФЕВРАЛЬ | 131-я сессия ФК | 1-2 | |
| | ВПП | 8-12 | |
| | МФСР/СУ | 15-19 | |
| МАРТ | | | |
| АПРЕЛЬ | 132-я сессия ФК | 12-16 | |
| | 103-я сессия КП | 12-16 | |
| | МФСР/ИС | 19-23 | |
| | 31-я сессия РКЛАК | 26-30 | |
| | 90-я сессия КУПВ | 28-29 | |
| МАЙ | 26-я сессия РКА | 3-7 | |
| | 27-я сессия РКЕ | 10-14 | |
| | 139-я сессия Совета | 17-21 | |
| | 133-я сессия ФК | 31/05-1/06 | |
| ИЮНЬ | ВПП | 7-11 | |
| | 68-я сессия КПСТ | 14-16 | |
| | 22-я сессия КСХ | 16-19 | |
| ИЮЛЬ | 33-я сессия | 5-9 (Женева) | |
| | КОДЕКСа | | |
| АВГУСТ | | | |
| СЕНТЯБРЬ | МФСР/ИС* | 15-17 | |
| | ГА ООН | 14 | |
| | 91-я сессия КУПВ | 20-22 | |
| | 30-я сессия РКАТО | 27/09-01/10 | |
| ОКТАБРЬ | 20-я сессия КЛХ | 4-8 | |
| | 36-я сессия КВПБ* | 11-14 и 16 | |
| | ВДП | 15 (пятница) | |
| | 134-я сессия ФК* | 21-22 | |
| | 135-я сессия ФК | 25-29 | |
| | 104-я сессия КП | 25-29 | |
| НОЯБРЬ | ВПП | 8-12 | |
| | 140-я сессия Совета | 29/11-03/12 | |
| ДЕКАБРЬ | 30-я сессия РКБВ | 4-8 | |
| | МФСР/ИС | 13-17 | |

Пасха: 4 апреля 2010 г.
 Рамадан: 11 августа – 9 сентября 2010 г.
 ид аль-Фитр: 9 сентября 2010 г.
 ид аль-Адха: 16 ноября 2010 г.

| | | | |
|--------|---|---------|--|
| РКАТО | Региональная конференция для Азии и Тихого океана | ФК | Финансовый комитет |
| РКА | Региональная конференция для Африки | МФСР/ИС | Исполнительный совет МФСР |
| К | Конференция | МФСР/СУ | Совет управляющих МФСР |
| КУПВ | Комитет по уставным и правовым вопросам | МФСР/ИХ | Консультации по вопросу о пополнении средств Фонда |
| КПСТ | Комитет по проблемам сырьевых товаров | РКЛАК | Региональная конференция для Латинской Америки и Карибского бассейна |
| КВПБ | Комитет по всемирной продовольственной безопасности | | |
| С | Совет | СМ | Совещание на уровне министров |
| КСХ | Комитет по сельскому хозяйству | РКБВ | Региональная конференция для Ближнего Востока |
| КОДЕКС | Комиссия по «Кодексу алиментариус» | КП | Комитет по программе |
| КРХ | Комитет по рыбному хозяйству (СМ – совещание на уровне министров) | ГА ООН | Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций (открытие) |
| КЛХ | Комитет по лесному хозяйству (СМ – совещание на уровне министров) | ВДП | Всемирный день продовольствия |
| РКЕ | Региональная конференция для Европы | ВПП | Исполнительный совет Всемирной продовольственной программы |

* изменено по сравнению с графиком, представленным Совету ранее

**Предварительный график проведения совещаний руководящих органов
ФАО/МФСР/ВПП и других основных сессий в 2011-2012 годах**

| | 2011 год | | 2012 год | |
|-----------------|--|---|--|---|
| ЯНВАРЬ | 29-я сессия КРХ | 31/01-04/02 | 27-я сессия РКА | 30/01-3/02 |
| ФЕВРАЛЬ | 105-я сессия КП* | 8-9 14-18 19-20 21 | ВПП МФСР/СУ 31-я сессия РКБВ | 13-17 20-24 26/02-01/03 |
| МАРТ | 92-я сессия КУПВ | 7-9 | 31-я сессия РКАТО | 12-16 |
| | 136-я сессия ФК | 21-25 | 94-я сессия КУПВ | 19-21 |
| | 106-я сессия КП | 21-25 | 32-я сессия РКЛАК | 26-30 |
| АПРЕЛЬ | 141-я сессия Совета | 11-15 | МФСР/ИС 28-я сессия РКЕ | 9-13 16-20 |
| МАЙ | МФСР/ИС* | 2-6 | 138-я сессия ФК | 7-11 |
| | | | 108-я сессия КП | 7-11 |
| | | | 69-я сессия КПСТ | 21-23 |
| | | | 23-я сессия КСХ | 23-26 |
| ИЮНЬ | ВПП 37-я сессия Конференции | 6-10 25/06-02/07 | ВПП 144-я сессия Совета | 4-8 11-15 |
| ИЮЛЬ | 142-я сессия Совета | 4-5 | 35-я сессия КОДЕКСа | 2-7 (Рим) |
| | 34-я сессия КОДЕКСа* | 4-9 (ЖЕНЕВА) | 30-я сессия КРХ | 9-13 |
| АВГУСТ | | | | |
| СЕНТЯБРЬ | ГА ООН МФСР/ИС* 93-я сессия КУПВ | 13 12-16 21-23 | 95-я сессия КУПВ МФСР/ИС ГА ООН | 10-12 10-14 18 |
| ОКТАБРЬ | 137-я сессия ФК 107-я сессия КП ВДП 37-я сессия КВПБ | 10-14 10-14 17 (понедельник) 18-22 | 21-я сессия КЛХ ВДП 38-я сессия КВПБ 139-я сессия ФК 109-я сессия КП | 1-5 16 (вторник) 15-20 22-26 22-26 |
| НОЯБРЬ | ВПП 143-я сессия Совета | 14-17 21-25 | ВПП 145-я сессия Совета | 5-9 26-30 |
| ДЕКАБРЬ | МФСР/ИС* | 12-16 | МФСР/ИС | 10-14 |

Пасха: 24 апреля 2011 г.
 Рамадан: 1-30 августа 2011 г.
 ид аль-Фитр: 30 августа 2011 г.
 ид аль-Адха: 6 ноября 2011 г.

Пасха: 8 апреля 2012 г.
 Рамадан: 20 июля – 18 августа 2012 г.
 ид аль-Фитр: 19 августа 2012 г.
 ид аль-Адха: 26 октября 2012 г.

РКАТО Региональная конференция для Азии и Тихого океана
 РКА Региональная конференция для Африки
 К Конференция
 КУПВ Комитет по уставным и правовым вопросам
 КПСТ Комитет по проблемам сырьевых товаров
 КВПБ Комитет по всемирной продовольственной безопасности
 С Совет
 КСХ Комитет по сельскому хозяйству
 КОДЕКС Комиссия по «Кодексу алиментариус»
 КРХ Комитет по рыбному хозяйству
 КЛХ Комитет по лесному хозяйству

РКЕ Региональная конференция для Европы
 ФК Финансовый комитет
 МФСР/И Исполнительный совет МФСР
 С
 МФСР/С Совет управляющих МФСР
 У
 РКЛАК Региональная конференция для Латинской Америки и Карибского бассейна
 РКБВ Региональная конференция для Ближнего Востока
 КП Комитет по программе
 ГА ООН Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций (открытие)
 ВДП Всемирный день продовольствия
 ВПП Исполнительный совет Всемирной продовольственной программы.

* изменено по сравнению с графиком, представленным Совету ранее